

# REGGEL

**Külső előfizetési árak:**

Egész évre	— — —	24 K
Fél évre	— — —	12 K
Negyedévre	— — —	6 K

**FÜGGETLEN POLITIKAI NAPILAP**

**Felolós szerkesztő és laptulajdonos:**  
**HOVÁNYI KORNÉL.**

**Helybéli előfizetési árak:**

Egész évre	— — —	12 K
Fél évre	— — —	6 K
Negyedévre	— — —	3 K

**Szerkesztőség és kiadóhivatal telefonja: 505. — Szerkesztőség és kiadóhivatal: Miskolcz, Széchenyi utca, Weidlich-udvar.**

## Jegyzetek.

(::) A magyar parlamentben a tegnapi ülésen a mai időkhöz méltóan folytak le az események. Örökké büszkéek lehetünk, hogy a komoly órákban, mindig el tudtuk találni az illő hangot s háttérbe szorítani a hiúságból fakadó egyéni érdekeket. — Mert valóban megértésre van a napokban szükség, valóban tudnunk kell, hogy mit és hogyan teszünk. Örülünk és akarjuk hinni, hogy a buvárhajóharc közelebb hozza a békét. Feltevéseinknek még logikai alapja is lehet, mert hiszen Lloyd George kijelentette, hogy csak az a béke lehet állandó, amely az ellenfél legyőzésével köttetik. Hátha minden áron így akarják, — ezt is vállaljuk.

(=) Igen érdekes cikket ír az *Avanti* a német-amerikai szakítással kapcsolatban. Szerintem Wilsonnak minden ténye nem más, mint egy ügyes kapitalisztikus fogás; annál is inkább, mert a pacifisztikus áramlat erőssége nevis meggátolt minden komoly lépést. Az Unió elnöke a béke közelségét látta és kalmár lelke sehogy sem tudott beletnyugodni abba, hogy a békekötés reá nézve előnyök nélkül végződjék. A Nobel-díj kevés neki, beleveti hát magát a véres örvénybe — nem számolva azazal, hogy ott megfulni is lehet — és halászni akar. Mit? Mind-egy, csak anyagi értéket legyen, csak megfogni lehessen. Mert Mi ma az erkölcs és az ilyes értékek? Rége elfelejtették az emberek. És nincs kizárva, hogy az *Avanti*nak pompás a szímatja és alapos az erősen hangoztatott békereménye. Mi szívesen hiszünk neki!

(X) Azért szinte tényleg hihetetlen, hogy az amerikai diplomáciai szakítást komoly háboru is kövesse. Mert nem tudjuk elhinni, hogy a milliókra menő testvéreink meg ne akadályozzák, hogy véreik ellen használják közvetlen is azokat a gyilkos eszközöket, miket tulajdonképpen mind ők konstruáltak. — Hiszen minden nagyobb gyár, minden műhely feje egy magyar vagy német leszármazott és a

munkások nagyrésze is a mi véreink. Talán ezek csak közbe lépnek, talán tekintettel lesznek ezekre is Wilsonék és nem enge-

dik az eseményeket egészen elmérgecsíteni, — mert a háboru legelső forradalma mégis csak Amerikában lenne.

ebben az irányban. Pedig egy szlav nemzeti propaganda, mely e népet felvilágosította volna arról, hogy milyen veszedelmet jelent a számukra, ha a reakciós és mindig csak elnyomásra törekvő Oroszország karjai közé vetik magukat. A viágháboru szörnyüségének kellett jönni, hogy végre Galícia sorsával is komolyan foglalkozzanak.

Aki most Galícia sorsának intézését a kezébe veszi, annak számolni kell mindazokkal az okokkal, amik eddig Galiciát nem engedték a fejlődés igazi fokára jutni.

Most, hogy a borzasztó vérontás sok jel szerint a végéhez közeledik, a békés megegyezés lehetősége mindig erősebb lesz az emberek között, Galícia sorsának miként való elintézése mindenkit érdekelhet az egész monarchiában. Lehetetlené kell tenni a jövőben azt, hogy valami más állam aspirációkat támaszthasson Ausztria bármely szlavlakta vidéke ellen. Erre pedig csak egy mód van. Módot nyújtani arra, hogy a nép önjerejéből alkosson magának egy erős és megingathatatlan államformát, melynek a kiépítésén vállalva mindenki dolgozzék. Ez pedig becsületos szociális reformok nélkül csak ismét hatajmi politika volna: az erősebb akaratának a gyöngyökre való ráerőszakolása, aminek már a múltban számtalan kinövésai voltak.

## Galícia jövője.

(A *Reggel* tudósítójától.) Talán nem egészen érdektelen most Galiciával foglalkozni, amikor a lengyel királyság felállításáról és ezzel kapcsolatban Galiciának valami formában való függetlenségéről komolyan intézkedik a monarchia kormányzata.

Galícia, mint köztudomású tény, védőbástyája volt a monarchiának az orosz terjeszkedési vágy ellen. Oroszországnak már igen fájt a foga Galiciára, mert a benne élő szlovokat egyesíteni akarta a nagy orosz birodalom többi néptörzseivel. A történelemre tartozik megállapítani pontosan, hogy Oroszországnak mi volt az igazi célja Galícia népeinek beolvasztásával. Annyi bizonyos, hogy még a háboru előtt megindult egy folyamat, a mely titkon arra törekedett, hogy a műveltségi dolgában nem az első helyen álló népet az orosz pravoszlavizmusnak megnyerje.

Az orosz propaganda kitünő eszközt választott magának. A vallás, mely ugyis rokon a galíciai szlovokéval, sőt egészen azonos vele, nagyszerű propaganda eszköznek bizonyult. A vallást, az igazi pravoszláv rögzítést, mint a mételeyt hintették el, s a vakbuzgó nép azt hitte, hogy üdvözül, ha beveszi suttymban a beözönlő pravoszlav eszméket és vallási tantételeket hirdető orosz papi ruhákba bujt politikai agentek szavát.

Sajnos, Galiciának nagy részét meg is nyerték ily módon, a nép lelkében sikerült egy titkon élő legendás hitet ébreszteni. A különböző rutén hazaárulásai porok tudnának bizonyosságul szolgálni amaz állítás felől, hogy az orosz pravoszlavizmus milyen mély gyökeret vert különösen a rutének lelkében. Sokak biznysága szerint a nép lelkében erősen élt az a hit, hogy az oroszok egykor felszabadító testvéreként fognak jönni s a galíciai testvérek nyakáról levenni az osztrák ígát. Az orosz rubel is végig gurult Galicián s ki tehet arról, hogy nagyobb varázsa volt, mint a gyöngy galíciai

kormányzatnak, mely tehetetlen volt a forrongó elemekkel szemben.

A háboru beigazolta, hogy az orosz propaganda jól dolgozott. Ahol az orosz hadak megjelentek, nem találtak a nép körében semmi ellenséges hangulatra. — Kivéve azokat a területeket, a hol az ukrainaiak és poljácok laktak. A zsidókkal ugy bántak, mint türt személyekkel, akikről tudták, hogy mindenkép a monarchiának hívei.

Most, hogy ez az embervérrel átitatott és sokat szenvedett Galícia végül újjáalakítás előtt áll, első sorban is tekintetbe kell venni azt a nagy elmaradottságot, mely itt az egész vonalon észlelhető. Nem szólva a kulturális viszonyokról, ami nagyon gyöngyöklábon áll, de a mindennapi kenyérnek a megszerzési módja is oly megdöbbentően primitív, hogy joggal felbőrd az emberben az a gondolat, hogy ki ennek az oka? Galícia igazán csak földművelő tartomány Ausztriának, csak hogy a nép itt még olyan özvíviz előtti fogalmak szerint művelje földjét, mint a máórik Polinéziában. Majdnem azt lehet mondani, hogy a helyes és okszerű gazdálkodásról ennek a népnek halvány sejtelme sincsen.

A legfontosabb dolguk, ami mindenfelé elsőrangúnak kell, hogy legyen, a közegészségügy, ez olyan mértékben van elhanyagolva, hogy szinte rémület. Tisztátalanok és ez a föld bölcsője minden betegségnek és nyavalyának. Már az építkezésük is olyan, hogy annak az elbírálására igazán senki sem vállalkozhatik. Egészségtelen, rosszul épített árputrikban lakik a nép zöme. Ezek a körülmények hozzák magukkal azt, hogy itt a gyermekhalandóság is jóval nagyobb, mint Ausztriában.

Itt nem ismernek oly értelemben vett kulturát, mint más országokban, ahol az emberek nem nélkülözik a tudás áldásait. Ez azt jelenti, hogy a kormányzat sem igen erőltette meg magát soha, hogy valamit tegyen

**LEGJOBB**  
**DR. HERCZ-FÉLE**  
arcápoló-  
**SZAPPAN.**  
Kapható darabonként  
**3 kor. 50 fillérért,**  
az arcápoló-  
**KENŐCS**  
2 koronáért  
az  
**'OROSZLAN'**  
gyógyszertárban.

Adakozzunk  
a Vörös Kereszt Egyletnek

## Rablás az országuton.

### Esküdtszéki tárgyalás.

(A Reggel tudósítójától.) A februári esküdtszéki ciklus mai, második napján egy rablás bűnügyet tárgyalt az esküdtbíróóság. Riz András 21 éves jákfalvai lakos Balogh Imre disznóhorvát lakossal Disznóhorváton 1916 augusztus 20-án egy mulatságon voltak együtt, ahonnan éjjeltájban távoztak. Balogh egyedül ment a sötét országuton Jákfalvára. Riz pedig két katonatársával követte őt s amikor már jó messzire voltak a falutól, Riz hátulról megtámadta Baloghot és a földre teperte és ilyen helyzetben elrabolta tőle az óráját, láncát és 10 korona készpénzt. Riz két katonatársa nem segédkezett a rablásban, hanem távolmaradtak.

Balogh feljelentésére a csendőrség elfogta Rizt és bezárolták a miskolci kir. ügyészség fogházába, ahol mostanáig vizsgálati fogságban volt.

Riz András rablás bűntettével vádolva állott ma az esküdtbíróóság előtt, melynek elnöke Lehoczky Sándor kuriai bíró, kir. törvényszéki elnök volt. Szavazó bírák voltak: Szendeffy Károly és Kalocsay Kálmán kir. törvényszéki bírák. A jegyzőkönyvet Koch Lajos kir. törvényszéki jegyző vezette. Az ügyészséget Ebneth Lajos kir. ügyész képviselte. A védelmet dr. Sugár Gyula ügyvéd látta el.

A tárgyalás reggel 9 órakor az esküdték kisorsolásával vette kezdetét.

Kisorsoltattak rendes esküdttekül: Antal Károly, Kun Géza, Munk Samu, Tóth Ferenc, Szűcs János, Simon Mór, Váradi József, Veres József, Braun Miksa, Töleki Sámuel, Kulánovits András; pótesküdték lettek: Deckner Sámuel és Ahmann Izidor.

Az esküdték kisorsolása után a bíróság a vádlottat hallgatta ki, aki eleinte tagadott, de később beismerő vallást tett s ittasságával védekezett.

A sértett kihallgatása után a vád- és védőbeszéd hangzott el, utána az elnök feltette az esküdtékhez intézendő kérdéseket. Majd az esküdték visszavonultak tanácskozára és egy megvédőra multán meghozták verdiktjüket, amely szerint Riz András bűnösnek mondották ki a rablás bűntettében.

A verdikt alapján a bíróság Rizt a 92. szakasz alkalmazásával 3 évi fegyházra ítélte.

Az ítélet jogerős.

**A fehér cabaret** előadásán a hadi árvák javára 7-én, szerdán a Korona termeiben érdekes és változatos műsorral fellépnek: E. Pádly Margit, Endrei Jenő, Darigóné Teleki Ilona, Darigó Kornél, a Miskolci Nemzeti Színház művésztagejai. Ezenkívül alkalmi szerepléseket is jelez a rendezőség. Az előadás kezdete 6 órakor. A buffet 5 órakor nyitva, a legfinomabb ételek és italok alacsony áron szolgáltatnak fel. A fiatalok kívánságára 8-11-ig tánc.

## Házilasszonyok a hadi árvák teadélutánján

Szerdán: Mitleider Gyuláné, Bárczay Ferencné, Beniczky Aladárné, Bónis Bertalané, Bibber Józsefné, Fischer Ignácné, Győri Ödönné, Győri Elekné, Haas Józsefné, Berzy Sándorné, Pazár Istvánné, Kun Gyuláné, Lehoczky Sándorné, Megay Róbertné, dr. Marek Gézáné, Róth Miksáné, Weltmann Lipótné. — Gábor Ernőné, özv. Kühne Adolfné, Hieronymé Lajosné, Thury Józsefné, Vértessy Tivadarné.

Csütörtökön: Dr. Gróf Haller Józsefné, Koós Sománé, dr. Geneszi Samuné, Fenerstein Márkusné, dr. Teleszky Béáné, Vidats Jánosné, Herc Jenőné, Koós Margit, Rieger Vilmosné, Bay Bertalané, Munk Pálné, dr. Nagy Ferencné, Lichtenstein Lászlóné, Kubacska Istvánné, dr. Tarnay Gyuláné, Xifkovics Emilné, dr. Gottlieb Hermanné, Koffranek Vendené, dr. Resofszy Emilné, Lossonezi Gizella, Löwy Nándorné, dr. Singer Hemikné, Zala Józsefné.

9-én, pénteken. Balányi Dezsőné, Vadász Pálné, Steiner Lajosné, Faragó Elemérné, Deák Gyuláné, Deák Kálmáné, dr. Borsodi Ignácné, Báthory Miklósné, Balázs Fülöpné, dr. Blasberger Győzőné, dr. Strausz Zsigmondné, Szilágyi Miklósné, Szent Gály Gyuláné, Weidlich Pálné, Neumann Józsefné, dr. Kormos Gézáné, Pap Kázmérné, Veres Józsefné, Varga Jakabné, dr. Szél Miksáné.

10-én, szombaton. Kaffka Béláné, Szakács Sándorné, Bloch Arminné, Blumenstock Józsefné, Csontó Dezsőné, Engel Lászlóné, Ferenczi Károlyné, Fodor Dezsőné, Gödry Lajosné, Hidvéghy Benőné, dr. Hodobay Sándorné, Komáromy Gyuláné, Krizsanovszky Józsefné, Kaas Imréné, Kóler Ferencné, Kun Dezsőné, Gross Sománé, Istvánffy Gyuláné, Barabás Béláné, Berzy Sándorné.

11-én, vasárnap. dr. Kovács Józsefné, Kaffka Béláné, Kronberger Béláné, Moesary Miklósné, dr. Halász Henrikné, Nádpataky Andorné, Ajus Ferencné, Putnok Ferencné, Póka Gyuláné, Grünfeld Sándorné, dr. Rimóczy Józsefné, Róbert Emilné, Rieker Raymondné, Szveflik Mátyásné, Schrecker S. Lipótné, dr. Sztankóczy Lászlóné, O'áh Gáborné, Wollenhoffer Emilné, Wollenhoffer Cora, Bródy Gyuláné, Szepessy Jenőné.

12-én, hétfőn. Buehhalter Ignácné, dr. Barta Jenőné, Cserhalmy Jenőné, Ozinyéry Barnáé, Fodor Jenőné, Fodor Kálmáné, dr. Glück Ödönné, Hochmann Jakabné, Höfländer Jakabné, Kerekes Miklósné, Kun Gézáné, Kellner Sándorné, özv. Koós Józsefné, Loós Domokosné, dr. Ladányi Imréné, Deutsch Adolfné, Nick Józsefné, Ragályi Béláné, Engel Irénke.

12-én, kedden. Dadányi Sándorné, dr. Pfliegler Imréné. — Pfliegler Bertalané, Pech Gottbardné, Torkos Gizella, dr. Pirkler Zoltánné, Princez Jakabné. — Palágyi Lajosné, Ruttkay Mórné, Rácz Gyuláné, özv. Richter Mátyásné, Rosenberg Gyuláné, dr. Rajz Zoltánné, Soós Józsefné, Sztrada Gyuláné, Szikla Gé-

záné, Szeremley Lajosné, Orbán Lajosné, özv. Báji Patay Gyuláné, Rábel Albertné, özv. Diószeghy Györgyné.

14-én, szerdán, özv. Xifkovics Antalné, Gelszwen Gyuláné, — Wertheimer Sándorné, dr. Politzer Józsefné, Auer Lajosné, Róbert Lajosné, Kolba Róbertné, Vass Imréné, Hecker Károlyné, Nagy Sándorné, Nagy Miklósné, Plek Jakabné, Kocs Sándorné, dr. Putnok Béláné, Böczögő Józsefné, Vargha Gyuláné, özv. Simai Jakabné, Rosenberg Mórné, Fridrik Vimosné, Müller Sándorné.

15-én, csütörtökön. Rosenberg Gézáné, Heimann Miklósné, Feuerstein Izidorné, Steinfeld Zsigmondné, Vezekényi Vilmosné, Varga Margit, Schweitzer Albertné, Neumann Sándorné, dr. Polacssek Vilmosné, Bernát Samuné, Rácz Jenőné, Rákos Arnoldné, Majzler Zsigmondné, Glatzer Mórné, Ujváry Józsefné, László Miksáné, Böhm Nándorné, Engel Ignácné, Gerhardt Jenőné, Fekete Bertalané.

**Mégis**

bekövetkezett az, amit tőlünk telhetőleg igyekeztünk elkerülni s amitől szeretünk volna kedves, házi vendégeinket megkímélni. Olyan példátlan módon drágultak

**meg**

az összes gyártási nyersanyagok, munkabérek, szállítási költségek, hogy csak emberfeletti nehézségekkel tudjuk a Diana-sósorszeszt régi kiváló minőségében és erősségében a közönségnek adni. Nem

**lesz**

ember, aki nem ismerne e súlyos viszonyokat, s aki ne találná ily körülmények között érthetőnek, sőt jogosnak, hogy a Diana-sósorszesz árát újra kellett szabályoznunk. De ha majd elkövetkezik

**a béke**

és ismét helyreállnak a háború előtti állapotok, akkor mi is szívesen fogunk érvénybelépíteni közönségünk részére azokat az eladási árakat, melyek régebben fennállottak.

Ezidőszent a

Kis üveg Diana-sósorszesz ára	... ..	K 1.30
Nagy " " " " " " " " " "	... ..	" 3.50
Legnagyobb " " " " " " " " " "	... ..	" 7.-

**DIANA kereskedelmi r.-t.**  
Budapest, V., Nádor-utca 6.

## HIREK.

**Kitüntetések a 10-ik honvéd gyalogezredben.** A hadrakelt sergényel őfelsége által az erre felhatalmazott parancsnokságnál adományoztatott az ellenség előtt tanúsított vitéz és bátor magatartásuk elismeréséül Szabó Benjámint és Wáhl Józsefet 10-ik honvéd gyalogezredbeli őrmestereknek az első osztályú ezüst vitézségi érem.

**A hadi árvák javára hétfőn** rendezett Cabaret után a rendező urhölgyeknek és urleányoknak a vendégek kiszolgálásában kedves ügyekkel segédkeztek Pintér Böske, Antal Erzsike és Szatmáry karnagyné, akik megígérték, hogy a niemes cselekedésében a teadélutánokat naponta megátogatják és a buffettól az urhölgyeknek segédkeznek.

**Redukálják a villanyvilágítást.** Miniszteri rendelet értelmében Miskolcon is elrendelték a villanyvilágítás korlátozását. A tüzelőszénben országosan mutatkozó hiány indította a rendelet kiadására a belügyminisztert. A

rendelet szerint szigorúan tilos a kirakat és reklámvilágítások alkalmazása s a helyiségekben csak a fölényül szükséges számú világító testek gyújthatók fel. A világításbizottsági ellenőrző szemléje hétfőn este kezdődött meg. A városi hatóság Tury József igazgatót, h. tüzelő parancsnokot kérte föl szakértőül, kinek véleménye alapján Halmay Gyula rendőrkapitány a helyszínen azonnal intézkedik a fölösleges égők eloltása iránt, mindenkit figyelmeztetvén, hogy az eltított égők fölgujtása kihatást képez, mely 600 koronáig terjedhető bírsággal büntetettik. A hatóság kiküldötteit az üzletlajdonosok előzékenyen fogadták s a rendőrkapitány intézkedéseit zugulódás nélkül hajtották végre.

**A hadi árvákért.** Kedden délután Harsányi Zsolt pompás egyfelvonásos vígjátékát — „Marika esete” — adták elő a miskolci Nemzeti Színház művésznői és művészei ügyes összevágó előadásban. Vajda Ilonka nagyon bájos közvetlenséggel játszotta szerepét, Erdődy, mint Marika dicséretesen és finoman játszott. Nagyszerű volt Herczeg, Cséplő szerepében jeleskedett, végül Fenyő és Telekán rövid, de remek megjelenésükkel egészítették ki a kitünőt egyvittest.

**Adományok a hadi árvák javára:** Drucker Dezsőné 10 korona; Kohn Gáborné 30 korona; dr. Kertész Lajosné 10 korona; özv. Braun Arminné 20 korona; Lax Miksa 30 korona; N. N. 1.20 korona; Baruch Gyuláné 20 korona; Neumann Adolfné 50 korona; Pintér Böske 8 korona 50 fillér.

**A hadi árvák javára** rendezendő teastélyek során kellemes meglepetésben fog részesülni a nagy közönség szombaton és vasárnap, folyó hó 10-én és 11-én, a midőn Ujváry Erzsike urleány az általa vezetett zenekar kísérete mellett nagyszerű énekszámokkal és fényes hegedűszóval fogja gyönyörködtetni a hallgatóságot. Ujváry Erzsike urleány művészi tehetsége, a róla elhangzott kritikák egyöntetű véleménye szerint páratlan a maga nemében. Temperamentumos és virtuóz játéka, közvetlen keavessége, közönségét minden felépette alkalmával valóssággal elragadta, miszt is a két estélyre különösen felhívjunk olvasóink figyelmét.

**Kérelem.** Miskolczi táj. város hadi árváinak gyámoltó bizottsága felkéri városunk m. t. urleányait, különösen azokat, kik a már 2 évben oly páratlan fényes anvagi és erkölcsi sikerrel megtartott Vörös-Kereszt héten tevékenykedni kegyesek voltak, hogy most, mindennél nemesebb jótékonycél szolgálatában a Korona-szálló termeiben február hó 5-étől 15-éig naponta sorozatosan megtartandó teadélutánok és estélyeken megjelenni és tevékenykedni sziveskedjenek. Mintám ez alkalommal az urleányok között napi tevékenykedésre kisorsolás nem történt, a rendezőség nagy örömmel venné, ha az urleányok naponta teljes számban jelenlének meg s ez által a legnemesebb célt szolgáló ügyet hathatós támogatásban részesítenék. A naponként tevékenykedő urleányok nevei hírlapokban szintén közzéadni fogjuk. Dr. Tarnay

Miskolczi táj. város hadi árváinak gyámoltó bizottsága

Teadélutánok és teastélyek a Korona termeiben február 5-étől 15-éig

Fehér cabaret

Gyaláné és Vidacs János elnökök.

Hivatalnok kölesönöket 6%-ra, törlesztési kölesönöket bérházakra, birtokokra 4 és fél % alapon, ingatlanok vételét és eladását közvetíti: Felsőmagyarországi Kereskedelmi Hitel- és Ingatlanközvetítő vállalat, Miskolc, Széchenyi(fő)-utca 49. Telefon: 5-12.

**SANITOL-fogpor**  
mindenütt kapható.

## SZINHAZ.

Heti műsori:

Szerda: Királynőm meghalok érted.

Csütörtök: Csárdáskirálynő.

Péntek: Csárdáskirálynő.

Szombat: Legénybucsu.

Vasárnap: Három a kislány.

**Tökéletes asszony.** Kellemes reprizben volt része tegnap színházjáró közönségünknek. A „Tökéletes asszony” került színre a címszerepben D. Teleky Ilona vendéggel, a pécsi színház volt kitűnő művésznőjével, akit egyébként közönségünk már jól ismer a múlt évi nyári szezonból. A művésznő Elvira szerepét kreálta és alakítása hangban és játékban izlésben, erőben és temperamentumban megmaradt annak, ami nyáron volt. A közönség meleg rokonszenvvel fogadta s elhalmozta hővön kiérdemelt tetszésnyilvánításával. D. Teleky Ilona asszony a vidéki színpadok méreteit meghaladó oly előnyös kvalitásokkal rendelkezik, hogy a közönség közóhajának fog csak elegendő tenni gyakori vendégjátékaival. Pablo de Cavaletti vicomte szerepében Korda Sándor mutatkozott be s hangbeli díszponáltsága, játékkészsége az operett együttesnek csak előnyére vált. Kartreviszky Szergiusz szerepében Darigó egy új kreációt mutatott be a tőle megszokott originális felfogással. A többi szereplők a régiiek voltak.

**Királynőm meghalok érted.** Villányi nagysikerű színműve szerdán ismét színre került. Az orosz millióban játszó, kissé romantikus darab főszerepeit Fenyő, Kondrát, Faragó, Klenovits és Gáspár játszzák.

**Három a kislány.** Willner és Rechert bájos operettje, melynek zenéjét Schubert legszebb dalából Berté Henrik állított össze, az utolsó évek legszenzációsabb darabja, diadalutjában hozzánk is elérkezett. Vasárnap este kerül színre először a Három a kislány és előre meg lehet jósolni, hogy sikere még a Csárdáskirályné sikerét is felül fogja múlni. A társulat Rátkai vezetésével készül a vasárnapi bemutatóra, melyre új díszleteket is készített az igazgatóság. Az előrelátható sikerre való tekintettel a főbb szerepeket kettős kiosztásban játszzák. A Három a kislány a jövő héten minden este színre kerül.

## Királybábától északkeletre vadászcsapatunk behatoltak az ellenség főállásába.

### Höfer jelentése.

Budapest, február 6. (Hivatalos.) Keleti hárter: Királybábától északkeletre a 26-ik tábori vadászszázadunk osztagai behatoltak az ellenség főállásába. 20 orosz letérítettek és betemették az ellenséges árkokat. Comanesci nál légi harcban szállásra kényszerítettünk egy ellenséges portyázó repülőgépet.

Olasz és délkeleti hárter: A helyzet változatlan.

Höfer, altábornagy.

### Német jelentés.

Berlin, február 6. A nagy főhadiszállás jelenté: Nyugati hárter: Ködös fagyos időjárás következtében csekély volt a tüzéségi és repülőtevékenység. — Csak az Aneer és a Somme között volt a tüzharc átmenetileg erős. A Somme területén, a Maas keleti partján és a lotharingiai határ mentén folyó felderítő előretörésekről több mint harminc angol, franciát és néhány gépfegyvert hoztunk magunkkal.

Keleti hárter: A rigai tengerparttól a Duna torkolati területéig nem volt különös esemény.

Macedón arcvonal: A Cserna-hajlásban és a Struma lapályán időnkint élénk tüzelés.

Ludendorff.

### A képviselőház ülése

Budapest, február 6. A képviselőház mai ülésén Szász Károly elnököl.

Napirenden van a hősök emlékének megörökítéséről szóló javaslat folytatásos tárgyalása.

Elsőnek Barta János szólal fel és a választójog kiterjesztését sürgeti. Bakonyi Samu szól ezután a javaslatához és kifejti, hogy a magyar nemzet a világháborúban a monarchia és a dinasztia hősiességével olyan áldozatokat hozott, hogy elérkezett az ideje annak, hogy a nemzeti követelményeket teljes mértékben megvalósítsák.

Eszterházy Mihály felszólítja a kormányt, hagyjon fel régi álláspontjával és ne akadályozza meg a nép jogainak kiterjesztését.

Batthyány Tivadar a választójog kiterjesztéséről beszél.

Haller István az állami intézményeknek demokratikus elvekkel való helyezését sürgeti.

Károlyi Mihály a hazatérő rokkantak és azok hozzátartozói helyzetének javítását sürgette.

A vitát megszakítják, azután a Ház Bethlen István javaslatát a Ház ülésének megtartására nézve vita nélkül elfogadták.

A legközelebbi ülés holnap délután 3 órakor lesz.

Az ülés vége este 8 órakor.

### Amerikában forradalomtól tartanak.

Genf, február 6. A párisi sajtó attól tart, hogy Amerikában forradalmi mozgalom támadhat.

Az Unióban 20 ezer fegyveres matróz van, akik mindenre elvannak szánva.

### Gerard nyilatkozata Wilson határozataról.

Berlin, február 6. Amerikai újságírók előtt Gerard úgy nyilatkozott, hogy a szakítás rá nézve leverő hatással van. Nézetek szerint Wilson csupán az

amerikai közhangulat hatása alatt cselekedett. Háborúra nem kerülhet a sor, mivel a harc rettenetes terheket róna az Unióra.

### Wilson jegyzéke a semlegesekhez.

Budapest, február 6. A Pester Lloydnak jelentik Bécsből: Politikai körökben azt beszélik, hogy Wilson nemcsak Svájcra, hanem a többi semlegesekhez is

intézte jegyzéket. Svájc állásfoglalásából megállapítható, hogy nem tett eleget az Unió kérésének.

### Észi német jelentés.

Berlin, február 6. A Wolff-ügynökség jelenté: Mühlhausen-től északnyugatra megfiusult francia támadás alkalmával foglyok maradtak kezünkön. — Keleten Brezanyánál ránk nézve eredményes vállalkozás. — A Cserna-hajlásnál időnkint élénk tüzelés.

### Bernstorff visszatérése és Gerard elutazása.

Berlin, február 6. A Wolff-ügynökség jelentése szerint Bernstorff német nagykövet azonnal utrakél, amint Amerika és Anglia között a szabad útra vonatkozólag megállapodás történik. Gerard mindaddig nem utazhatik el, amíg Bernstorff visszajövedele biztosítva nincsen.

### Elsülyesztett ellenséges hajók.

Berlin, február 6. A Wolff-ügynökség jelenté: Egyik tengerpartjárónk két, a már jelentett hajón kívül még öt hajót, köztük egy felfegyverezett gőzöst is elsülyesztett.

### A román trónörökös házassága.

Stockholm, február 6. A román trónörökös eljegyezte a cár legidősebb leányát.

### Amerikában a hajógyárak lefoglalására készülnek.

Washington, február 6. (Reuter.) Wilson a hadügyi és tengerészeti államtitkárral tanácskozott azokról az eszközökről, amelyek lehetővé teszik, hogy a törvényhozás felhatalmazása alapján szükség esetén kisajátíthassák a hajógyárakat, muni-cióstelepeket és a hadfelszerelési telepeket.

### Az amerikai német hajók tonnatartalma.

Berlin, február 6. Az északi és délamerikai német hajók össztonnatalma 4.380.000 tonna.

### Wilson tiltó rendelete

Washington, február 6. (Reuter.) Wilson egy főírásában a hajózási törvények alapján megtiltotta az amerikai hajóknak idegen szuverenitás alá helyezését.

### Nem válaszolnak a semlegesek.

Páris, február 6. A Journal jelenté: Wilsonnak a semlegesekhez intézett jegyzékére nem fog valamennyi semleges állam válaszolni.

### Az Unio és a monarchia.

Budapest, február 6. A Pester Lloyd jelenté Bécsből: Az Unio és a monarchia között semmilyen változás nem fordult elő.

### Gerard még Berlinben van

Berlin, február 6. Gerard még néhány napig Berlinben marad, azután átadja az ügyeket a spanyol nagykövetségnek.

## Ujságárusok

— esetleg rokkant katonák —  
**4-5 kor. napi keresettel, Diósgyőrbe és Pecesre**  
állandó szabad villanyos- és a percesi kisvasutraszólo jeggyel  
**azonnal felvetetnek**  
**Groszmann Jágónál (Sötétkapu)**

Teadulmányok és teadulmányok a Korona termelében február 5-étől 15-éig  
 Fehér cabaret  
 Belépőjegy 1 K. — Tea, sör, buffet, vasóra, friss tormás virsli, sajtok, finom sütemények állandóan felszolgálatnak. — Olcsó árak! Jól fűtött termek.

## Lakbéremelések és házbérfelmondások korlátozása Miskolczon.

### A főkapitány rendelete.

Naponként nagyobb számmal érkeznek lakbérleti viszonyból származó panaszok és tudakozások.

Tájékoztatásul közlöm az e tárgyban 1916. évi november hó 12-én 787—1916. M. E. szám alatt kiadott kormányrendelet főbb rendelkezéseit:

Olyan lakásoknak és velük együttesen bérelt helyiségeknek bérét, amelyeknek évi bérosszege a lakásbérrel felül fizetett járulékokkal együtt 3500 koronát meg nem halad, tekintet nélkül a bérleti és bérfizetési időszakra, a lakásnak akár jelenlegi, akár új bérlőjével szemben nem lehet magasabb összegre emelni, vagy magasabb összegben megszabni annál a legmagasabb összegnél, amely az 1914. évi február hó 1. napjától 1916. évi november hó 1. napjáig bezárólag terjedő időben eső valamelyik bérleti időszakban az illető lakásra nézve bérül volt kikötve.

A fent említett lakások bérletét a bérbeadó nem szüntetheti meg, kivéve a bér nem fizetés esetét vagy pedig midőn a fennálló jogszabályok értelmében rendkívüli vagy rögtöni hatályú felmondásnak van helye.

Nem esik a fent megállapított korlátozások alá:

1. A lakásul nem bérelt helyiség (üzlet, raktár, vagy iroda céljaira), kivéve, ha a lakással együtt tárgya a bérletnek.
2. Az újonnan keletkezett lakások bérlete.
3. Nyári lakások.
4. Butorozott lakások.
5. A bérlet.

A bérlő az esetleg fizetett többet visszakövetelheti. Ez a követelés a fizetés napjától számított egy év alatt elévül.

Aki a rendelkezésnek a bérmelés korlátozására vonatkozó tilalmát megszegi, kihágást követ el és 2000 koronáig terjedhető pénzbüntetéssel büntethető.

Miskolcz, 1917 február 5.

Dr. Rimóczy, főkapitány.

## HOCHHAUSER

„Sólyom“ áruházában  
(Széchenyi-utca 72.)

a legjobb és legolcsóbb  
cipők kaphatók.

Állami tisztviselőknek és vasutasoknak  
5% kedvezmény.

### Apró hirdetések.

10 szóig 80 fillér, minden további szó 6 fillér.  
Apróhirdetéseket csak előleges fizetés mellett közlünk.

Raktárnoki, irnoki vagy felügyelői állásra ajánlkozik egy középkorú izr. férfi, aki perfektül ír és beszél magyarul, németül és tótul. Cím Heimlich Lázár, Miskolcz, Zsolozai-kapu 22. szám.

Elegáns, modern palisander ebédlő azonnal eladó. Cím a kiadóhivatalban. 85

Gyakorlott ügyes bécsi fodrásznő házakhoz ajánlkozik. Handelsmanné, Szeles-u. 6. 98

Kiadja: Hoványi Kornél.

Gyermektelen család május elsejére keres egy 3 szobából, csehléd és fürdőszobából álló lakást villanyvilágítással. — Ajánlatok „Lakás“ jellegre a kiadóba küldendők. 99

A Rudolf-laktanyai tartalék-kórházban azonnal felvétetik: 1) 90 ápolónő, akik a magyar nyelven kívül lehetőleg a német és tót nyelvet is bírják; — 2) 50-60 nő takarítási (nehezebb házi) munkák elvégzésére. 101

Könyvvitelt és irodai munkálatokat olesón tanít szaktanár. Cím a kiadóban. 102

Csepeltetők és gazdálkodók figyelmébe! 1 gőzeséplőgéppel és 1 motoroséplőgéppel 1917. évi nyári idényre cséplést vállallék. Fodor Kálmán Miskolcz. 103

Modern butorozott szobát (ágy-nemű nélkül) konyhával Kazinczy-utca és környékén március 1-re keres házaspár. Cím a kiadóban. 106

Zongora, festő és kézimunka órákat adok. Cím a kiadóhivatalban. 107

Lakatos tanuló felvétetik teljes ellátással vagy fizetéssel Mincenmacher Mórnál, Széchenyi-utca 37. 108

Keresek 3 szobás előszobás, fürdőszobás lakást hozzávaló mellékkeliségekkel, nagy pince, villany, gáz és vízvezetékhasználattal a főútnál vagy közel a főútnál. Cím a kiadóban. 109

## Uj étkezési rend a Lukács-étteremben.

2'80 Egy leves, egy főzelék egy szelet hússal és tészta. koronás ebéd.

5 koronás Ebéd: Egy leves, egy főzelék egy szelet sülttel és tészta. — Este változó vacsora. — Étlap szerint.

Tiszti vacsorák. Étlap szerint 3 korona.

LUKÁCS-ÉTTEREM.

## FOGHUZÁS

és szaktanács teljesen ingyen.

Fogsorjavítások — saját laboratóriumomban — 3 óra alatt elkészülnek.

Platina- és aranykoronák, aranyhidak, csapfogak, kaucsuk- és aranylemezes fogsorok, valamint arany-, ezüst- és cement-tömések, jótállás mellett, mérsékelt áron készülnek

Mészáros Győző  
vizsgázott fogtechnikus

modernül felszerelt aseptikus műtermében Miskolczon, Csabai-kapu 2. sz., Mindszenti templom mellett. Telefon 406.

## APOLLO

nagy mozgószínház (WEIDLICH-PALOTA),  
TELEFON 8-10.

Február 7-én és 8-án,  
szerdán és csütörtökön:

### HÁBORUS HIRADÓ

A legújabb harctéri események riport-szerű bemutatása.

WANDA TREUMANN és  
VIGGO LARSEN előadásában

## A kis hercegnő

Dráma 3 felvonásban.

Ujdonság! Ujdonság!

## BAKFIS- CSINYEK.

Kacagató vígjáték 3 felvonás.  
Főszereplő KAETNA DORSCH

Rendes helyérek.

Kezdete délután 6 és este fél 9,  
vasárnap d. u. fél 3, fél 5, fél 7  
és fél 9 órakor.

## Gyakorlott gyors- és gépirónő

állandó alkalmazást nyerhet

Schwelzer Varrógép  
Részvénytársaságnál.

## Éjjeli őr

felvétetik

a Miskolczi Kenyérgyárba  
Vay-u' 6 szám.

## Uránia

nagy mozgószínház

Február 7-én és 8-án,  
szerdán és csütörtökön:

### HÁBORUS HIRADÓ.

A legújabb harctéri e-mények riport-szerű bemutatása.

Szenzációs „NORDISK“-sláger!

## Haldokló vágyak.

Színjáték 3 felvonásban.  
Főszereplő: Gunnar Tolnaes.

A „Nordisk Films Comp.“  
elsőrangú ujdonsága!

## A királynő barátja.

Vidám udvari történet 3 fely.  
Főszereplő: Nicolai Johannsen

Rendes helyérek.

Az előadások délután 6 és  
este fél 9-kor, vasárnap és ün-  
nepnap délután fél 3, fél 5, fél  
7 és este fél 9 órakor kezdődnek.

## Leányokat

és 14 éven felüli  
fiukat

azonnali belépésre felvesszünk.

## Asszonyokat

háziipari munkára  
felvesszünk.

Guttman és Zeilendorf  
kőszövőgyára  
Miskolcz, Vásártéri-ut.

Van szerencsénk a t. érdekelteknek b. tudomására hozni  
hogy nagy áldozatok árán sikerült egy kizárólag

## Írógép-szakműszerészt

alkalmaznunk és abban a helyzetben vagyunk, hogy bármilyen gyártmányú és rendszerű írógép javítását teljes jótállás mellett eszközölhetjük. Írógépek karbantartását jutányos havi díj ellenében elvállaljuk és jótállásunk mellett teljesítjük. Összes rendszerű és gyártmányú írógépekhez szükséges alkatrészeket és szalagokat kellő választékban állandóan raktáron tartunk. Bármely javítás elvállalása végett műszerészüNKet készséggel hához is küldjük.

Teljes tisztelettel

## Schweitzer Varrógép Részvénytársaság,

Nyomatott: Klein és Ludvig könyvnyomdájában, Miskolczon.